

Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/04/2023.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020, ATODLEN 3. (See end of Document for details)

ATODLEN 3

(a gyflwynir gan adran 27)

MÂN DDIWYGIADAU A DIWYGIADAU CANLYNIADOL

RHAN 1

DIWYGIADAU A DIDDYMIADAU SY’N YMWNEUD Â RHAN 2

Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003 (p. 43)

- 1 Mae Rhan 2 o Ddeddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Iechyd Cymunedol a Safonau) 2003 (safonau mewn perthynas â’r gofal iechyd a ddarperir gan neu ar gyfer cyrff GIG Cymru) wedi ei diwygio fel a ganlyn.

Gwybodaeth Cychwyn

- I1** Atod. 3 para. 1 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I2 Atod. 3 para. 1 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

- 2 Mae adran 45(1) wedi ei diddymu.

Gwybodaeth Cychwyn

- I3** Atod. 3 para. 2 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I4 Atod. 3 para. 2 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

- 3 Yn adran 47 (pŵer i lunio a chyhoeddi safonau mewn perthynas â darparu gofal iechyd), yn is-adran (4), yn lle’r geiriau o “every” hyd at y diwedd rhodder “a Welsh NHS body in discharging a duty under section 12A(1), 20A(1) or 24A(1) of the National Health Service (Wales) Act 2006 (duties to secure quality in the provision of health services).”

Gwybodaeth Cychwyn

- I5** Atod. 3 para. 3 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I6 Atod. 3 para. 3 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

- 4 Yn adran 70 (adolygiadau ac ymchwiliadau sy’n ymwneud â Chymru), yn is-adran (3), yn lle’r geiriau o “arrangements” hyd at y diwedd rhodder “steps taken by a Welsh NHS body for the purpose of discharging a duty under section 12A(1), 20A(1) or 24A(1) of the National Health Service (Wales) Act 2006 (duties to secure quality in the provision of health services).”

Gwybodaeth Cychwyn

- I7** Atod. 3 para. 4 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I8 Atod. 3 para. 4 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/04/2023.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020, ATODLEN 3. (See end of Document for details)

Gwybodaeth Cychwyn

- I1** Atod. 3 para. 1 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
- I2** Atod. 3 para. 1 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**
- I3** Atod. 3 para. 2 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
- I4** Atod. 3 para. 2 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**
- I5** Atod. 3 para. 3 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
- I6** Atod. 3 para. 3 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**
- I7** Atod. 3 para. 4 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
- I8** Atod. 3 para. 4 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

RHAN 2

DIWYGIADAU A DIDDYMIADAU SY’N YMWNEUD Â RHAN 4

Deddf Cyrff Cyhoeddus (Derbyn i Gyfarfodydd) 1960 (p. 67)

- 5 Yn Atodlen 1 i Ddeddf Cyrff Cyhoeddus (Derbyn i Gyfarfodydd) 1960 (cyrff y mae’r Ddeddf yn gymwys iddynt), ym mharagraff 1, ar ôl is-baragraff (bj) mewn nosoder—
“(bja) the Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales;”.

Gwybodaeth Cychwyn

- I9** Atod. 3 para. 5 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
- I10** Atod. 3 para. 5 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Iechyd Meddwl 1983 (p. 20)

- 6 Yn adran 134 o Ddeddf Iechyd Meddwl 1983 (gohebiaeth cleifion)—
(a) ar ôl is-adran (3)(ca) mewn nosoder—
“(cb) the Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales;”;
(b) yn is-adran (3)(e), hepgorer “, a Community Health Council”.

Gwybodaeth Cychwyn

- I11** Atod. 3 para. 6 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
- I12** Atod. 3 para. 6 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Cynghorau Iechyd Cymuned (Mynediad at Wybodaeth) 1988 (p. 24)

- 7 Mae Deddf Cynghorau Iechyd Cymuned (Mynediad at Wybodaeth) 1988 wedi ei diddymu.

Gwybodaeth Cychwyn

- I13** Atod. 3 para. 7 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**

Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/04/2023.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020, ATODLEN 3. (See end of Document for details)

I14 Atod. 3 para. 7 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Rhyddid Gwybodaeth 2000 (p. 36)

- 8 Yn Atodlen 1 i Ddeddf Rhyddid Gwybodaeth 2000 (awdurdodau cyhoeddus)—
- (a) yn Rhan 3 (y Gwasanaeth Iechyd Gwladol, Cymru a Lloegr), hepgorer paragraff 41;
 - (b) yn Rhan 6 (cyrff a swyddi cyhoeddus eraill: cyffredinol), ar ôl y cofnod ar gyfer Comisiynydd Plant Cymru mewnosoder—
“The Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales.”

Gwybodaeth Cychwyn

- I15** Atod. 3 para. 8 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I16 Atod. 3 para. 8 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Llywodraeth Cymru 2006 (p. 32)

- 9 Yn adran 148 o Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006 (ystyr “cofnodion cyhoeddus Cymru”), yn is-adran (2), ar ôl paragraff (a) mewnosoder—
“(aa) the Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales.”

Gwybodaeth Cychwyn

- I17** Atod. 3 para. 9 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I18 Atod. 3 para. 9 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Cydraddoldeb 2010 (p. 15)

- 10 Yn Atodlen 19 i Ddeddf Cydraddoldeb 2010 (awdurdodau cyhoeddus), yn Rhan 2 (awdurdodau Cymreig perthnasol)—
- (a) o dan y pennawd “National Health Service”—
 - (i) hepgorer y geiriau “A Community Health Council in Wales.”;
 - (ii) hepgorer y geiriau “The Board of Community Health Councils in Wales or Bwrdd Cyngorau Iechyd Cymuned Cymru.”;
 - (b) o dan y pennawd “other public authorities”, ar ôl y cofnod ar gyfer Archwilydd Cyffredinol Cymru mewnosoder—
“The Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales or Corff Llais y Dinesydd ar gyfer Iechyd a Gofal Cymdeithasol, Cymru.”

Gwybodaeth Cychwyn

- I19** Atod. 3 para. 10 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I20 Atod. 3 para. 10 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/04/2023.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020, ATODLEN 3. (See end of Document for details)

Mesur y Gymraeg (Cymru) 2011 (mccc 1)

- 11 Yn Atodlen 6 i Fesur y Gymraeg (Cymru) 2011 (cyrff cyhoeddus etc.: safonau), yn y tabl —
- (a) hepgorer y cofnod ar gyfer Bwrdd Cynghorau Iechyd Cymuned Cymru;
 - (b) hepgorer y cofnod ar gyfer Cynghorau Iechyd Cymuned;
 - (c) o dan y pennawd “Cyffredinol”, ar ôl y cofnod ar gyfer Comisiynydd y Gronfa Gymdeithasol mewnosoder—

“Corff Llais y Dinesydd ar gyfer Iechyd a Gofal Cymdeithasol, Cymru (“ <i>The Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales</i> ”)	Safonau cyflenwi gwasanaethau Safonau llunio polisi Safonau gweithredu Safonau cadw cofnodion”.
---	--

Gwybodaeth Cychwyn

- I21** Atod. 3 para. 11 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I22 Atod. 3 para. 11 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 (dccc 2)

- 12 Yn adran 32 o Ddeddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 (partneriaid eraill byrddau gwasanaethau cyhoeddus)—
- (a) hepgorer is-adran (1)(c);
 - (b) ar ôl is-adran (1)(b) mewnosoder—
 - “(ba) Corff Llais y Dinesydd ar gyfer Iechyd a Gofal Cymdeithasol, Cymru;”.

Gwybodaeth Cychwyn

- I23** Atod. 3 para. 12 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I24 Atod. 3 para. 12 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Gwrthderfysgaeth a Diogelwch 2015 (p. 6)

- 13 Yn Atodlen 6 i Ddeddf Gwrthderfysgaeth a Diogelwch 2015 (awdurdodau penodedig), yn Rhan 1 (Cyffredinol: Cymru a Lloegr), o dan y pennawd “Health and social care”, hepgorer y geiriau “A Community Health Council in Wales.”

Gwybodaeth Cychwyn

- I25** Atod. 3 para. 13 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**
I26 Atod. 3 para. 13 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Rheoleiddio ac Arolygu Gofal Cymdeithasol (Cymru) 2016 (dccc 2)

- 14 Yn adran 177 o Ddeddf Rheoleiddio ac Arolygu Gofal Cymdeithasol (Cymru) 2016 (ystyr awdurdod perthnasol yn Rhan 9 o'r Ddeddf)—

Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/04/2023.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020, ATODLEN 3. (See end of Document for details)

- (a) hepgorer is-adran (1)(g), a
- (b) hepgorer is-adran (2)(c).

Gwybodaeth Cychwyn

I27 Atod. 3 para. 14 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**

I28 Atod. 3 para. 14 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf yr Economi Ddigidol 2017 (p. 30)

15 Yn Atodlen 4 i Ddeddf yr Economi Ddigidol 2017 (personau penodedig at ddibenion datgelu gwybodaeth i wella cyflenwi gwasanaethau cyhoeddus), yn Rhan 2 (cyrff Cymreig)—

- (a) ym mharagraff 35, yn lle “A Community Health Council in Wales.” rhodder “The Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales.”;
- (b) hepgorer paragraff 38.

Gwybodaeth Cychwyn

I29 Atod. 3 para. 15 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**

I30 Atod. 3 para. 15 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Rheoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 7) 2018 (O.S. 2018/441)

- 16 (1) Mae Rheoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 7) 2018 wedi eu diwygio fel a ganlyn.
- (2) Yn rheoliad 3(2)(b) yn lle “Cyngorau Iechyd Cymuned a Bwrdd Cyngorau Iechyd Cymuned Cymru sy'n ei gwneud yn ofynnol iddynt” rhodder “Corff Llais y Dinesydd sy'n ei gwneud yn ofynnol iddo”.
- (3) Yn Atodlen 6—
- (a) hepgorer y cofnod ar gyfer Bwrdd Cyngorau Iechyd Cymuned Cymru;
 - (b) hepgorer y cofnod ar gyfer Cyngorau Iechyd Cymuned;
 - (c) yn y lle priodol mewnoder—
“Corff Llais y Dinesydd ar gyfer Iechyd a Gofal Cymdeithasol, Cymru (“the Citizen Voice Body for Health and Social Care, Wales”).”

Gwybodaeth Cychwyn

I31 Atod. 3 para. 16 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 29(2)**

I32 Atod. 3 para. 16 mewn grym ar 1.4.2023 gan O.S. 2023/370, **ergl. 3(1)(t)**

Deddf Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus (Cymru) 2019 (dccc 3)

- 17 (1) Mae Deddf Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus (Cymru) 2019 wedi ei diwygio fel a ganlyn.
- (2) Yn adran 16 (pŵer i ymchwilio i wasanaethau eraill sy'n gysylltiedig ag iechyd), yn y diffiniad o “awdurdod rhestredig perthnasol” yn is-adran (4)—
- (a) hepgorer paragraff (a);

Statws Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/04/2023.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020, ATODLEN 3. (See end of Document for details)

- (b) hepgorer paragraff (e);
 - (c) ar ôl paragraff (i) mewnosoder—
 - “(ia) Corff Llais y Dinesydd ar gyfer Iechyd a Gofal Cymdeithasol, Cymru.”
- (3) Yn Atodlen 3 (awdurdodau rhestredig), o dan y pennawd “Iechyd a gofal cymdeithasol”—
- (a) hepgorer y geiriau “Bwrdd Cyngorau Iechyd Cymuned Cymru.”;
 - (b) hepgorer y geiriau “Cyngor Iechyd Cymuned.”;
 - (c) ar ôl y cofnod olaf mewnosoder—
 - “Corff Llais y Dinesydd ar gyfer Iechyd a Gofal Cymdeithasol, Cymru.”

Gwybodaeth Cychwyn

I33 Atod. 3 para. 17 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler [a. 29\(2\)](#)

I34 Atod. 3 para. 17 mewn grym ar 1.4.2023 gan [O.S. 2023/370](#), [ergl. 3\(1\)\(t\)](#)

RHAN 3

DIWYGIO DEDDF 2006: GWASANAETHAU EIRIOLI ANNIBYNNOL

Deddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p. 42)

- 18 Yn adran 187 o Ddeddf 2006 (dyletswydd Gweinidogion Cymru i drefnu i wasanaethau eirioli annibynnol gael eu darparu)—
- (a) yn is-adran (2)(ca), ar ôl “health service body” mewnosoder “, family health service provider in Wales, independent provider”;
 - (b) yn is-adran (3), yn y lle priodol, mewnosoder—
 - ““family health service provider in Wales” has the same meaning as it has in the Public Services Ombudsman (Wales) Act 2019 (see, in particular, section 78 of that Act),”.

Gwybodaeth Cychwyn

I35 Atod. 3 para. 18 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler [a. 29\(2\)](#)

I36 Atod. 3 para. 18 mewn grym ar 1.4.2023 gan [O.S. 2023/370](#), [ergl. 3\(1\)\(t\)](#)

Statws

Golwg cyfnod mewn amser fel yr oedd ar 01/04/2023.

Newidiadau i ddeddfwriaeth:

Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Deddf Iechyd a Gofal Cymdeithasol (Ansawdd ac Ymgysylltu) (Cymru) 2020, ATODLEN 3.